

3. Kraljevina Danska in Nickel Institute nosita lastne stroške.

(¹) UL C 44, 21.2.2009.

Sklep Splošnega sodišča z dne 7. septembra 2010 – Etimine in Etiproducts proti Komisiji

(Zadeva T-539/08) (¹)

(Ničnostna tožba — Okolje in varstvo zdravja ljudi — Razvrščanje, pakiranje in označevanje nekaterih boratov kot nevarnih snovi — Direktiva 2008/58/ES — Direktiva 67/548/EGS — Uredba (ES) št. 790/2009 — Uredba (ES) št. 1272/2008 — Prilagoditev ugotovitev — Časovna uporaba člena 263, četrti odstavek, PDEU — Neobstoj posamičnega nanašanja — Nedopustnost)

(2010/C 301/50)

Jezik postopka: angleščina

Stranke

Tožči stranki: Etimine SA (Bettembourg, Luksemburg); in AB Etiproducts Oy (Espoo, Finska) (zastopnika: C. Mereu in K. Van Maldegem, odvetnika)

Tožena stranka: Evropska komisija (zastopnika: P. Oliver in D. Kukovec, zastopnika)

Intervenient v podporo tožečih strank: Borax Europe Ltd (London, Združeno kraljestvo) (zastopnika: K. Nordlander, odvetnik, in S. Kinsella, solicator)

Intervenient v podporo tožene stranke: Kraljevina Danska (zastopnik: B. Weis Fogh, zastopnik)

Predmet

Predlog za delno razglasitev ničnosti Direktive Komisije 2008/58/ES z dne 21. avgusta 2008 o trideseti spremembi Direktive Sveta 67/548/EGS o približevanju zakonov in drugih predpisov v zvezi z razvrščanjem, pakiranjem in označevanjem nevarnih snovi za namen njene prilagoditve tehničnemu napredku (UL L 246, str. 1) in Uredbe Komisije (ES) št. 790/2009 z dne 10. avgusta 2009 o spremembi Uredbe (ES) št. 1272/2008 Evropskega Parlamenta in Sveta o razvrščanju, označevanju in pakiranju snovi ter zmesi z namenom njene prilagoditve tehničnemu in znanstvenemu napredku (UL 235, str. 1) v delih, v katerih spreminjata razvrščanje nekaterih boratov.

Izrek

1. Tožba se kot nedopustna zavrže.

2. Etimine SA in AB Etiproducts Oy nosita svoje stroške ter stroške, ki jih je priglasila Evropska komisija.

3. Kraljevina Danska in Borax Europe Ltd nosita lastne stroške.

(¹) UL C 44, 21.2.2009.

Sklep Splošnega sodišča z dne 9. septembra 2010 – Phoenix-Reisen in DRV proti Komisiji

(Zadeva T-120/09) (¹)

(Državne pomoči — Pomoč, predvidena v nemški zakonodaji, plačilno nesposobnim podjetjem — Pritožba za domnevno kršitev prava Skupnosti — Zavrnitev pritožbe — Sprejetje kasnejše odločbe — Ustavitve postopka)

(2010/C 301/51)

Jezik postopka: nemščina

Stranke

Tožči stranki: Phoenix-Reisen GmbH (Bonn, Nemčija); in Deutscher Reiseverband eV (DRV) (Berlin, Nemčija) (zastopnika: R. Gerharz in A. Funke, odvetnika)

Tožena stranka: Evropska komisija (zastopnika: L. Flynn in B. Martenczuk, zastopnika)

Intervenient v podporo tožene stranke: Zvezna republika Nemčija (zastopnika: J. Möller in B. Klein, zastopnika)

Predmet

Predlog za razglasitev ničnosti dopisa Komisije z dne 13. februarja 2009, v katerem se ta sklicuje na svojo namero, da ne bo ukrepala proti domnevnim državnim pomočem, ki jih je Zvezna republika Nemčija dodelila s plačilom odškodnin zaradi plačilne nesposobnosti.

Izrek

1. Postopek se ustavi.

2. Ne bo se odločalo o predlogu za združitev te zadeve z zadevo T-58/10, ki sta jo predložili tožči stranki.

3. Vsaka stranka nosi svoje stroške.

(¹) UL C 297, 5.12.2009.